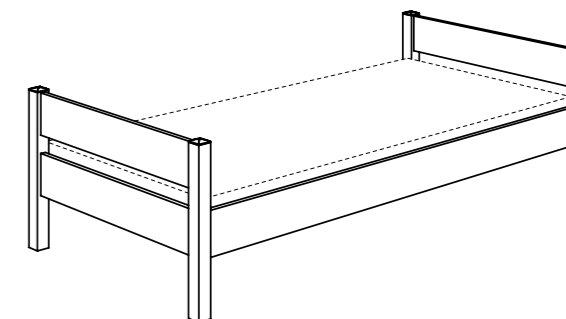


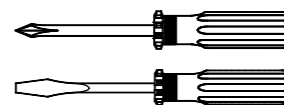
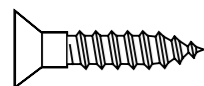
**Gebrauchsanleitung / Instructions / Mode d'emploi /  
Gebruiksaanwijzing / Instrucciones**

PAIDI  
Möbel GmbH  
Hauptstraße 87  
D-97840 Hafenhöhr/Main



**165 8100**  
**165 8106**

1:1  
DIN A3



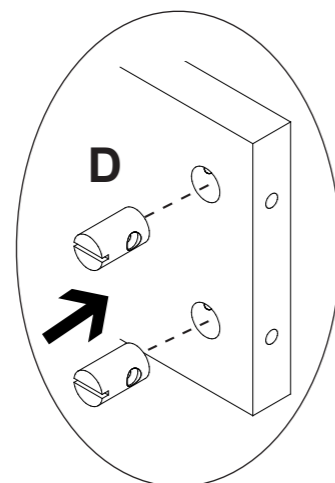
ca. 0,5h

**Entspricht der Norm  
EN 747 Teil 1+2  
Ausgabe 2012**

Corresponds to the norm EN 747, parts 1+2, 2012 edition  
Satisfait à la norme EN 747 parties 1+2 version 2012  
Voldoet aan norm EN 747 deel 1 en 2, uitgave 2012.  
Cumple la norma EN 747 parte 1+2 edición 2012

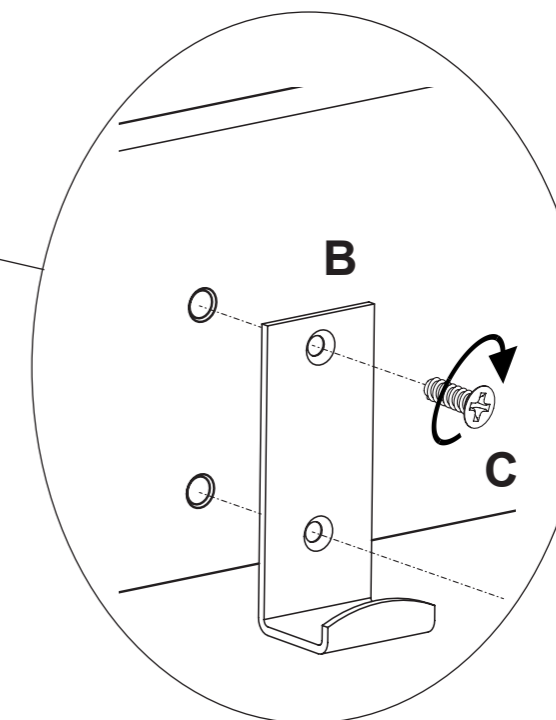
<b>B</b> 8x 681 5849	<b>C</b> M6 x 18 16x 681 3960	<b>D</b> 8x (4x) 681 1665	<b>E</b> M6 x 90 8x (4x) 681 3989	SW4 1x 681 3011
----------------------------	--	---------------------------------	--	-----------------------

<b>P1</b> 4x 681 8196	<b>Q1</b> M6 x 42 4x 681 2555
-----------------------------	--



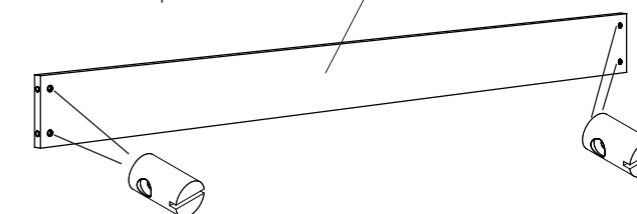
Seite Hinten 1x  
back side 1x  
côté de lit 1x  
achterpaneel 1x  
lado posterior 1x

Seite Vorne 1x  
front side 1x  
côté de lit 1x  
voorpaneel 1x  
lado delantero 1x



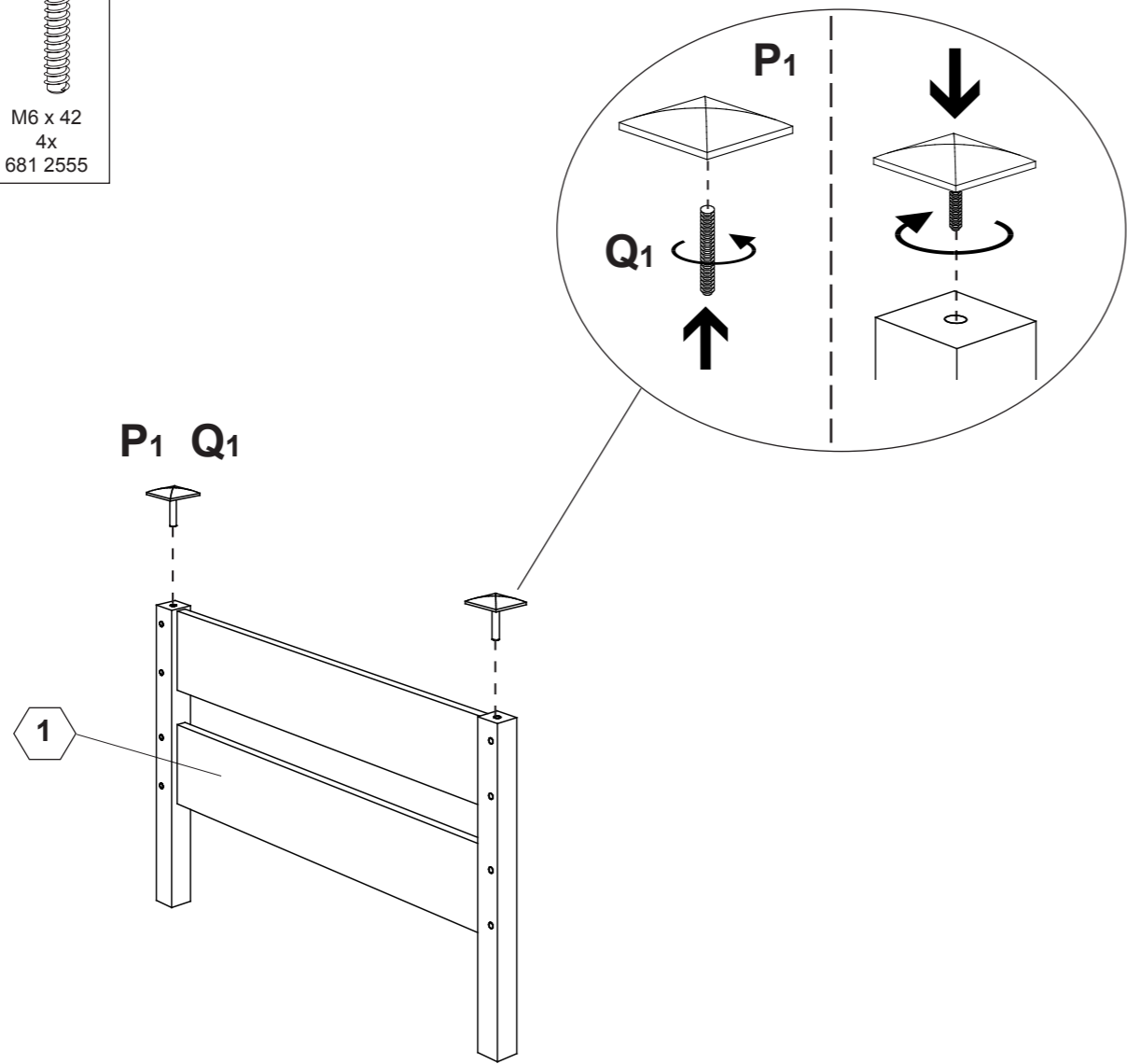
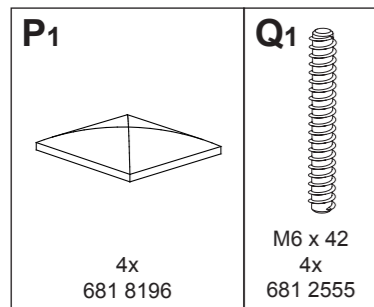
Schutzseite 1x  
protective side 1x  
barrière 1x  
beschermplank 1x  
barrera protectora 1x

**Diese Schutzseite gehört  
nicht zum Lieferumfang,  
(separat bestellen !!)**



This protective side is not included in the scope of delivery (to be ordered separately!!)  
Cette face de protection ne fait pas partie de la fourniture (à commander séparément!!)  
Deze beschermkant wordt niet meegeleverd (apart bestellen!!)  
Este lado de protección no forma parte del suministro (pedir por separado!)

- DE **Pflegehinweis:** Zum Reinigen der Oberflächen ein leicht-feuchtes Tuch oder ein handelsübliches Möbelpflegemittel verwenden.
- FR **Indication sur l'entretien :** pour nettoyer les surfaces, utiliser un chiffon légèrement humide ou un nettoyeur pour meubles en vente dans le commerce
- GB **Caring for the...** : In order to clean the surfaces please use a slightly damp cloth or commercially available furniture care product.
- NL **Verzorgingsaanwijzing:** Voor het reinigen van de oppervlakken een licht vochtig doek of een gebruikelijk meubelschoonmaakmiddel gebruiken.
- ES **Recomendaciones de cuidado:** Para limpiar las superficies del mueble debe usar un trapo humedecido o un producto de limpieza de muebles comercial.
- GR **Οδηγίες περιποίησης:** Για το καθαρισμό των επιφανειών να χρησιμοποιείτε ένα ελαφρά νοτισμένο πανάκι ή λούστρο επίπλων.
- IT **Indicazione per pulizia e cura:** Per la pulizia delle superfici utilizzate un panno leggermente umido o un normale prodotto per la cura dei mobili.
- CZ **Pokyny k čištění:** Na čištění povrchu použijte pouze navlhčený kousek látky nebo běžný prostředek na ošetřování nábytku.
- SK **Pokyn k ošetrovaniu:** Na čistenie povrchu používajte mierne navlhčenú handru alebo bežný čistiaci prostriedok na nábytok.
- SI **Navodilo za nego:** Za čiščenje površin uporabljajte malo vlažno čunjo ali trgovsko običajno sredstvo za nego pohištva.
- DK **Pleje:** Rens overflader med en fugtig klud eller et gængs møbelplejemiddel.
- SE **Skötselråd:** Rengör ytorna med en fuktig trasa eller med ett vanligt möbelsvårningsmedel som finns i handeln.
- FI **Hoito-ohje:** Käytä pintojen puhdistukseen kosteata pyyhettä tai yleisen kauppalaadun mukaista huonekalujen hoito-ainetta.
- PL **Wskazówka pielęgnacyjna:** do czyszczenia powierzchni stosować lekko wilgotną ściereczkę lub zwykły środek do pielęgnacji mebli.
- HU **Ápolási útmutatás:** A felületek tisztításához egy enyhén nedves kendőt, vagy kereskedelemben kapható, szokványos bútoralpoló szert használjon.
- RO **Indicații de întreținere:** pentru curățirea suprafețelor folosiți o cârpă umezită ușor sau un produs comercial obișnuit pentru îngrijirea mobilei.
- BG **Указания за поддръжане:** Използвайте леко навлажнена кърпа или обикновен препарат за поддръжане на мебели, за да почистите повърхностите.
- HR **Upute za njegu:** Za čišćenje površina upotrijebiti jednu lako navlaženu krpu i trgovačko uobičajeno sredstvo za njegu namještaja.
- LT **Rekomendacija priežiūrai:** Paviršius valykite drėgna pašluoste arba parduotuvėse įsigytomis baldų priežiūros priemonėmis.
- RU **Рекомендации по уходу:** для очистки поверхностей используйте слегка влажную тряпку или обычное средство по уходу за мебелью.
- CN **保养说明:** 清洁表面只需用稍微潮湿的布或普通的家具清洁剂即可。



### Wichtiger Hinweis zu den Leuchtelementen

Die Leuchtelemente sind mit einem Material lackiert das Licht speichern kann. Dieses Speichern von Licht ist abhängig von der vorhandenen Lichtquelle in dessen unmittelbaren Bereich in der sich die Leucht-elemente befinden und von der Zeit in der das Licht auf die Leuchtelemente einwirken kann. Je intensiver die Lichtquelle und Einwirkzeit, desto länger leuchten die Elemente nach. Dieses Nachleuchten kommt auch nur bei absoluter Dunkelheit voll zur Wirkung.

### Avis important sur les éléments lumineux

Les éléments lumineux sont couverts d'un produit qui retient la lumière. Cette captation de la lumière dépend de la source lumineuse dans la proximité directe de l'élément lumineux, et le temps pendant lequel l'élément a été soumis à source de lumière. Le plus intense la source de lumière et la durée d'exposition, le plus efficace sera la diffusion par l'élément lumineux. Ces lumières de nuit n'obtiennent leur performance maximale que dans l'obscurité profonde.

### Belangrijke toelichting bij de verlichtingselementen

De verlichtingselementen zijn met een materiaal bekleed dat licht kan opvangen. Deze lichtopvang is afhankelijk van de beschikbare lichtbron in de onmiddellijke omgeving van de verlichtingselementen, en van de tijdsduur dat het licht op de elementen kan inwerken. Hoe intensiever de bron en inwerkingstijd, hoe langer de elementen oplichten. Dit nachtlucht komt ook pas bij volledige duisternis tot werking.

